**Zeitschrift:** Film und Radio mit Fernsehen

Herausgeber: Schweizerischer protestantischer Film- und Radioverband

**Band:** 17 (1965)

Heft: 2

Rubrik: Bildschirm und Lautsprecher

# Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

## **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

## Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 17.07.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

ruhigeren Tagen zuhause wieder zu sich selber finden. Es geht ja nicht darum, den Kindern nun auch noch Ferien zu "schenken", nachdem sie doch schon mit Geschenken überschüttet worden sind. Es geht eher d darum, den Eltern Ruhe zu schenken, jene Ruhe, die sie nötig haben, um in den langen Wintermonaten gute und geduldige Eltern sein zu können.

Wo auch diese Ausweichmöglichkeit fehlt, muss man sich selber fest in die Zügel nehmen. Das heisst nun nicht, dass man sich keine Ruhe gönnen soll – im Gegenteil! Es braucht für manche Frau mehr Selbstdisziplin, nichts zu tun, als ständig im Trab zu sein und den aufgelaufenen Pflichtenberg abzutragen. Und doch ist dieses Nichts-tun die einzige Möglichkeit für viele, sich der übergrossen Müdigkeit wenigstens teilweise zu entledigen. Je karger bemessen die freie Zeit ist, umso bewusster sollte sie eingehalten und genossen werden.

Ich weiss, es ist schwierig, sich hinzusetzen, wenn ringsum die Arbeit ruft, und die ständig sich drehenden Gedanken können oft kaum "abgestellt" werden. Das ganze Ruhestündchen vergällen sie, und es zuckt in den Gliedern, noch rasch das und jenes zu tun. Jede Frau muss selbst wissen, wie sie sich am ehesten zur Ruhe bringt. Bei der einen mag es ein Buch sein, das sie fesselt, die andere lässt eine Grammophonplatte laufen oder musiziert selbst, eine dritte kann in aller Gemütsruhe zum Fenster hinaussehen und beobachten, was draussen läuft (oder auch nicht läuft). Manch andere findet zuhause die nötige Entspannung überhaupt nicht; sie erholt sich bei einem Spaziergang.

Wenn Sie mich fragen - ich habe es jetzt gerade sehr nötig. Ich werde mich nun ein wenig hinsetzen und in den dämmernden Wald hinausschauen. Vielleicht werden "unsere" beiden Rehe bald herauskommen, vielleicht wird auch nur ein streunender Hund vorbeieilen. Aber es wird mir gut tun. Falls Sie nicht zu den Glücklichen gehören, die nie müde sind, gönnen Sie sich auch ein bisschen Musse und seien Sie dabei nach Ihrer Façon selig. Und organisieren Sie nächstes Jahr beizeiten nicht nur die Festtage, sondern auch die nötige Zeit des Ausspannens.

# Bildschirm und Lautsprecher

#### Frankreich

-4000 Fragebogen sind an Zuschauer und Zuhörer in Frankreich zwecks einer Umfrage über Radio-und Fernsehgewohnheiten durch die Generaldirektion der ORFT versandt worden. Die Antworten sollen event. zu Abänderungen in der Programmgestaltung übern. Ursache dafür durite auch der grosse Hörerschwund beim Radio sowie das grosse Defizit sein, das sich im letzten Jahr auf 150 Mill. Neue Fr. belaufen hat. Eine Reorganisation ist unvermeidlich, da gemäss einer Erklärung von Kulturminister Peyrefitte eine Erhöhung der Konzessionsgebühren vermieden werden müsse.

## Deutschland

-Im Hamburger Gemeindeblatt "Die Kirche" hat Pastor Wilken Einspruch dagegen erhoben, dass zur Gottesdienstzeit am Sonntagvorin mittag Gottesdienste im Fernsehen übertragen würden. Damit werde nur die Aushöhlung des kirchlichen Lebens unterstützt; und vor der Oldenin burger Synode erklärte der "(evangel.)Bischof Jacobi, die Jugend werde older Verwahrlosung unmittelbar zugeführt, wenn sie über das Fernsehen jede Woche mindestens einen Mord und mindestens einen Ehebruch sehe (KiFe).

(KiFe).

-Die evangelisch-lutherische Kirche hat zusammen mit dem deutschen Nationalcomité des lutherischen Weltbundes einen publizistischen Ausschuss für alle Fragen von Presse, Radio, Fernsehen und kirchlichem Schrifttum gebildet.

- Der Präsident des evangelischen Missionssenders Trans-World-Radio in Monte Carlo hat erklärt, dass der deutsche Dienst innert  ${\not \sim} 4$  Monaten 20'000 Zuschriften erhalten habe, davon etwa 20% aus Ost-  ${\not \hookrightarrow}$  Deutschland.

- Gegen den von uns gemeldeten Beschluss einer Westberliner Kirchgemeinde, aus Protest die Glocken nicht mehr zu läuten, solange der als sittenlos bezeichnete Film''491" laufe, wandte sich die Zeitschrift "Evangelische Verantwortung" des evangelischen Arbeitskreises der Christlich-demokratischen Unionspartei (CDU). Eine solche Reaktion der Kirchenvorsteher sei verfehlt. Sie bewirke nichts, sie hindere niemanden, den Film doch zu besuchen und errege nur Aergernis über die angeblich so rückständige Kirche. Diese dürfe nicht schweigen, auch nicht ihre Glocken. Sie müsse Stellungn nehmen, freilich nicht mit nutzlosen Demonstrationen, sondern in offener Diskussion. Entscheidend sei, dass die Kirche die Türen zur Welt öffne, das heisst auch gegenüber dem Film, der in besonderer Weise ein Spiegelbild unserer Gesellschaft sei, in der auch die Kirche lebe. (KiFi)

#### England

-Gegenwärtig beginnen in London die ersten Experimente mit dem "Bezahlten Fernsehen". An 8 verschiedenen Stellen werden im südlichen London Freunde des Direktors der "Telemeter Programme" ihre entsprechenden Apparate in Funktion setzen. "Telemeter" hat mit 4 andern Firmen eine entsprechende Konzession erhalten. Die Preise für die einzelnen Sendungen variieren zwischen 2 und 10 sh. Es wird mit mindestens 100'000 Teilnehmern gerechnet. In der Konzession ist die Verpflichtung enthalten, nicht gegen den öffentlichen Geschmack zu verstossen. Der Apparat besitzt einen Schlüssel, mit dem er zuerst aufgeschlossen werden muss, bevor ein Programm gesehen werden kann. Vor nächsten Herbst ist kaum mit der allgemeinen Einführung zu rechnen, und auch nur, wenn die gegenwärtigen Versuche günstig verlaufen.

- Die reformierte Kirche von Schottland hat in Edinburgh ein eigenes Fernseh-und Radiozentrum eröffnet, das religiöse Filme und Tonbänder produzieren und Theologen und andere kirchliche Mitarbeiter in der Radio-und Fernsehtechnik ausbilden soll. Es soll mit andern Kirchen zusammengearbeitet werden.

chen zusammengearbeitet werden.

- Die englische "Ita" Fernsehgesellschaft wird nun auch im Fernsehen Wunschprogramme einschalten, und zwar jede Woche. (KiFe)

#### Monte Carlo

-Radio Monte Carlo hat einen neuen, überaus starken Langwellensender versuchsweise in Dienst gestellt (1200 kW).

#### Australien

- Radio Australien zählt heute 56 Millionen regelmässige Hörer. Abstimmungen unter Kurzwellen-Hörern auf der ganzen Welt haben ergeben, dass Radio Australien der beliebeste Kurzwellensender der Welt ist. Das Gros der Hörer dürfte sich in Indonesien befinden. Sitz des Senders ist Melbourne. (KiRu)

-Die asiatische Rundfunkorganisation ABU hat beschlossen, die Einberufung einer Weltrundfunkkonferenz zu unterstützen. Es müsse versucht werden, mehr Ordnung in das internationale Radiowesen zu bringen. Die Sitzung fand in Sydney statt. Präsident wurde Maeda (Japan), Generalsekretär Sir Charles Moses (Australien).

AUS	DEM	INHA	LT
-----	-----	------	----

BLICK AUF DIE LEINWAND
My fair Lady
Das undankbare Alter
(L'Age ingrat)
Kontakt in Prag
(Hot enough for June)
Wiedersehen für eine Nacht
(La rimpatriata)
Küss mich, Dummkopf
(Kiss me, stupid)
Die Jungfrauen a la française
(Les vierges à la française)
In Gesellschaft von Max Linder
(En compagnie de Max Linder)

FILM UND LEBEN
Blitzartiger Aufstieg

RADIO-STUNDE 6,7,8,9 FERNSEH-STUNDE 10,11

DER STANDORT
Schatten über Locarno
Morgensonne über dem Fernsehen
Ist der Film eine Schulstunde wert?
Für den guten Film und die Jugend
Kein Fernsehen in Südafrika

DIE WELT IM RADIO
Jung und Alt im Neuen Jahr
Ein Naturwissenschafter spricht (Fortsetzung)

VON FRAU ZU FRAU Müde 15

Seite

5

12,13

3177 LAUPE